



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

Katowice, dnia 11 grudnia 2025 r.

Poz. 7467

UCHWAŁA NR XXI/285/25 RADY MIEJSKIEJ CIESZYNA

z dnia 26 listopada 2025 r.

w sprawie zmiany budżetu miasta Cieszyna na 2025 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2025 r., poz. 1153)

Rada Miejska Cieszyna uchwala, co następuje:

§ 1. Zmienić uchwałę Nr IX/119/24 Rady Miejskiej Cieszyna z dnia 18 grudnia 2024 roku w sprawie uchwalenia budżetu miasta Cieszyna na rok 2025, w ten sposób, że:

- 1) zmniejszyć dochody budżetu miasta o kwotę 9 946 137,56 zł (słownie: dziewięć milionów dziewięćset czterdzieści sześć tysięcy sto trzydzieści siedem złotych 56/100), zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały;
- 2) zmniejszyć wydatki budżetu miasta o kwotę 13 295 169,33 zł (słownie: trzynaście milionów dwieście dziewięćdziesiąt pięć tysięcy sto sześćdziesiąt dziewięć złotych 33/100), zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszej uchwały;
- 3) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 3 pt. „Dotacje i wydatki na realizację zadań zleconych gminie z zakresu administracji rządowej” wprowadzić nowy, o tym samym tytule, stanowiący załącznik nr 3 do niniejszej uchwały;
- 4) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 3b pt. „Dotacje i wydatki na realizację własnych zadań gmin otrzymanych z budżetu państwa” wprowadzić nowy, o tym samym tytule, stanowiący załącznik nr 4 do niniejszej uchwały;
- 5) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 3c pt. „Plan dochodów i wydatków zadań realizowanych na podstawie porozumień z organami administracji rządowej oraz między jednostkami samorządu terytorialnego” wprowadzić nowy, o tym samym tytule, stanowiący załącznik nr 5 do niniejszej uchwały;
- 6) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 5 wprowadzić nowy, stanowiący załącznik nr 6 do niniejszej uchwały;
- 7) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 6 pt. „Wydatki majątkowe” wprowadzić nowy, o tym samym tytule, stanowiący załącznik nr 7 do niniejszej uchwały;
- 8) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 7 pt. „Plany dochodów i wydatków na wyodrębnionym rachunku, o którym mowa w art. 223 ust. 1 ustawy o finansach publicznych” wprowadzić nowy, o tym samym tytule, stanowiący załącznik nr 8 do niniejszej uchwały;

- 9) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 8 pt. „Zestawienie przychodów i rozchodów budżetu” wprowadzić nowy, o tym samym tytule, stanowiący załącznik nr 9 do niniejszej uchwały;
- 10) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 10 pt. „Dochody z tytułu opłat i kar za korzystanie ze środowiska oraz wydatki na realizację zadań z zakresu ochrony środowiska i gospodarki wodnej w 2025 roku, wprowadzić nowy, o tym samym tytule, stanowiący załącznik nr 10 do niniejszej uchwały;
- 11) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 12 pt. „Dochody i wydatki z opłat, o których mowa w art. 9² ust. 11 i 21 ustawy z dnia 26 października 1982 r. o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi”, wprowadzić nowy, o tym samym tytule, stanowiący załącznik nr 11 do niniejszej uchwały;
- 12) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 13 pt. „Dochody i wydatki Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 w 2025 roku”, wprowadzić nowy, o tym samym tytule, stanowiący załącznik nr 12 do niniejszej uchwały;
- 13) § 4 ust. 1 otrzymuje brzmienie:

„1. Ustala się łączną kwotę przychodów 18 595 335,50 zł”.

§ 2. Dochody budżetu po zmianach wynoszą	281 820 347,84 zł
Wydatki budżetu po zmianach wynoszą	292 815 880,34 zł
Deficyt w kwocie	10 995 532,50 zł

- pokrywany będzie z niewykorzystanych środków pieniężnych (art. 217 ust. 2 pkt 8 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych) w wysokości 622 216,94 zł, wolnych środków, jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jst, wynikających z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych (art. 217 ust. 2 pkt 6 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych) w wysokości 6 894 866,37 zł oraz pożyczek w wysokości 3 478 449,19 zł.

§ 3. Wykonanie uchwały powierzyć Burmistrzowi Miasta Cieszyna.

§ 4. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega publikacji w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.

Przewodniczący Rady Miejskiej Cieszyna

Janusz Kolder

Załącznik Nr 1 do Uchwały Rady Miejskiej Cieszyna Nr XXI/285/25 z dnia 26 listopada 2025 roku

Dział	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (3+4+5)
1	2	3	4	5	6
bieżące					
600	Transport i łączność	6 967 391,74	-180 000,00	300 000,00	7 087 391,74
	Wpływy z innych lokalnych opłat pobieranych przez jednostki samorządu terytorialnego na podstawie odrębnych ustaw	1 400 000,00	0,00	300 000,00	1 700 000,00
	Wpływy z usług	400 000,00	-180 000,00	0,00	220 000,00
750	Administracja publiczna	1 389 892,70	0,00	5 270,45	1 395 163,15
	Wpływy z różnych dochodów	117 668,80	0,00	5 270,45	122 939,25
756	Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nieposiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich poborem	182 783 251,07	-19 331,78	1 100 000,00	183 863 919,29
	Wpływy z części opłaty za zezwolenie na sprzedaż napojów alkoholowych w obrocie hurtowym	350 000,00	-19 331,78	0,00	330 668,22
	Wpływy z podatku od nieruchomości	38 206 515,00	0,00	1 100 000,00	39 306 515,00
758	Różne rozliczenia	12 033 217,48	0,00	20 000,00	12 053 217,48
	Wpływy z pozostałych odsetek	300 000,00	0,00	20 000,00	320 000,00
900	Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	19 926 104,74	0,00	30 000,00	19 956 104,74
	Wpływy z różnych opłat	126 100,00	0,00	20 000,00	146 100,00
	Wpływy z różnych dochodów	354 230,00	0,00	10 000,00	364 230,00
926	Kultura fizyczna	1 621 500,00	0,00	51 723,93	1 673 223,93
	Wpływy z tytułu kar i odszkodowań wynikających z umów	0,00	0,00	51 723,93	51 723,93
bieżące razem:		264 564 234,55	-199 331,78	1 506 994,38	265 871 897,15
	w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	5 030 364,15	0,00	0,00	5 030 364,15

Dział	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (3+4+5)
majątkowe					
600	Transport i łączność	14 715 022,70	-11 253 800,16	0,00	3 461 222,54
	Dotacja celowa otrzymana z tytułu pomocy finansowej udzielanej między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	2 253 800,16	-2 253 800,16	0,00	0,00
	Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych	11 279 019,54	-9 000 000,00	0,00	2 279 019,54
majątkowe razem:		27 202 250,85	-11 253 800,16	0,00	15 948 450,69
	w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	3 826 308,84	0,00	0,00	3 826 308,84
Ogółem:		291 766 485,40	-11 453 131,94	1 506 994,38	281 820 347,84
	w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	8 856 672,99	0,00	0,00	8 856 672,99

Dział	Rozdział	Nazwa	Plan	Z tego:																
				Wydatki bieżące	z tego:			dotacje na zadania bieżące	świadczenia na rzecz osób fizycznych;	wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	wyплаты z tytułu poręczeń i gwarancji	obsługa długu	Wydatki majątkowe	inwestycje i zakupy inwestycyjne	z tego:					
					wydatki jednostek budżetowych	wynagrodzenia i składki od nich naliczane	wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań;								w tym: na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3,	zakup i objęcie akcji i udziałów	Wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			
80149		Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci w przedszkolach, oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych i innych formach wychowania przedszkolnego	przed zmianą	9 168 942,27	9 168 942,27	1 916 222,27	1 810 077,93	106 144,34	7 252 720,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
			zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
			zwiększenie	537 900,00	537 900,00	0,00	0,00	0,00	0,00	537 900,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
			po zmianach	9 706 842,27	9 706 842,27	1 916 222,27	1 810 077,93	106 144,34	7 790 620,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	Pomoc społeczna	przed zmianą	25 065 335,62	24 829 335,62	21 329 928,47	10 027 264,80	11 302 663,67	721 210,00	2 734 197,15	44 000,00	0,00	0,00	0,00	236 000,00	236 000,00	0,00	0,00	0,00		
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		zwiększenie	560 000,00	560 000,00	560 000,00	0,00	560 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		po zmianach	25 625 335,62	25 389 335,62	21 889 928,47	10 027 264,80	11 862 663,67	721 210,00	2 734 197,15	44 000,00	0,00	0,00	0,00	236 000,00	236 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
85202	Domy pomocy społecznej	przed zmianą	13 911 101,93	13 662 101,93	13 662 101,93	4 531 101,93	9 131 000,00	0,00	13 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	236 000,00	236 000,00	0,00	0,00	0,00		
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		zwiększenie	560 000,00	560 000,00	560 000,00	0,00	560 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		po zmianach	14 471 101,93	14 235 101,93	14 222 101,93	4 531 101,93	9 691 000,00	0,00	13 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	236 000,00	236 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
854	Edukacyjna opieka wychowawcza	przed zmianą	4 879 972,86	4 879 972,86	1 829 761,86	1 481 980,86	347 781,00	2 803 480,00	246 731,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		zwiększenie	51 723,93	51 723,93	51 723,93	51 723,93	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		po zmianach	4 931 696,79	4 931 696,79	1 881 485,79	1 533 704,79	347 781,00	2 803 480,00	246 731,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
85417	Szkolne schroniska młodzieżowe	przed zmianą	1 613 041,86	1 613 041,86	1 612 341,86	1 315 880,86	296 461,00	0,00	700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		zwiększenie	51 723,93	51 723,93	51 723,93	51 723,93	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		po zmianach	1 664 765,79	1 664 765,79	1 664 065,79	1 367 604,79	296 461,00	0,00	700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
900	Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	przed zmianą	29 318 994,31	23 256 558,37	23 106 576,16	737 977,76	22 368 598,40	5 000,00	2 000,00	142 982,21	0,00	0,00	0,00	6 062 435,94	6 061 435,94	1 187 689,44	0,00	1 000,00		
		zmniejszenie	-1 207 547,94	-20 000,00	-20 000,00	0,00	-20 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-1 187 547,94	-1 187 547,94	-1 186 582,44	0,00	0,00		
		zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		po zmianach	28 111 446,37	23 236 558,37	23 086 576,16	737 977,76	22 348 598,40	5 000,00	2 000,00	142 982,21	0,00	0,00	0,00	4 874 888,00	4 873 888,00	1 107,00	0,00	1 000,00		
90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	przed zmianą	1 593 709,50	1 092 832,00	1 092 832,00	0,00	1 092 832,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	500 877,50	500 877,50	0,00	0,00	0,00		
		zmniejszenie	-410,50	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-410,50	-410,50	0,00	0,00	0,00		
		zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		po zmianach	1 593 299,00	1 092 832,00	1 092 832,00	0,00	1 092 832,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	500 467,00	500 467,00	0,00	0,00	0,00		
90005	Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu	przed zmianą	2 677 021,65	236 982,21	94 000,00	0,00	94 000,00	0,00	0,00	142 982,21	0,00	0,00	0,00	2 440 039,44	2 440 039,44	1 187 689,44	0,00	0,00		
		zmniejszenie	-1 206 582,44	-20 000,00	-20 000,00	0,00	-20 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-1 186 582,44	-1 186 582,44	-1 186 582,44	0,00	0,00		
		zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		po zmianach	1 470 439,21	216 982,21	74 000,00	0,00	74 000,00	0,00	0,00	0,00	142 982,21	0,00	0,00	0,00	1 253 457,00	1 253 457,00	1 107,00	0,00	0,00	
90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	przed zmianą	2 972 250,00	1 404 429,00	1 404 429,00	0,00	1 404 429,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 567 821,00	1 567 821,00	0,00	0,00	0,00		
		zmniejszenie	-555,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-555,00	-555,00	0,00	0,00	0,00		
		zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		po zmianach	2 971 695,00	1 404 429,00	1 404 429,00	0,00	1 404 429,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 567 266,00	1 567 266,00	0,00	0,00	0,00		
921	Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	przed zmianą	12 310 808,50	9 517 858,33	152 276,18	12 700,00	139 576,18	9 358 582,15	7 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2 792 950,17	2 792 950,17	81 554,00	0,00	0,00		
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		zwiększenie	385 000,00	385 000,00	0,00	0,00	0,00	385 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		po zmianach	12 695 808,50	9 902 858,33	152 276,18	12 700,00	139 576,18	9 743 582,15	7 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2 792 950,17	2 792 950,17	81 554,00	0,00	0,00		
92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	przed zmianą	6 155 732,92	5 508 286,15	0,00	0,00	0,00	5 508 286,15	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	647 446,77	647 446,77	0,00	0,00	0,00		
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		zwiększenie	33 000,00	33 000,00	0,00	0,00	0,00	33 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		po zmianach	6 188 732,92	5 541 286,15	0,00	0,00	0,00	5 541 286,15	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	647 446,77	647 446,77	0,00	0,00	0,00		

Dział	Rozdział	Nazwa	Plan	Z tego:																
				Wydatki bieżące	z tego:			dotacje na zadania bieżące	świadczenia na rzecz osób fizycznych;	wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	wyплаты z tytułu poręczeń i gwarancji	obsługa długu	Wydatki majątkowe	z tego:						
					wydatki jednostek budżetowych	wynagrodzenia i składki od nich naliczane	wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań;							inwestycje i zakupy inwestycyjne	w tym:					
															na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3,	zakup i objęcie akcji i udziałów	Wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			
	92116	Biblioteki	przed zmianą	4 824 867,00	3 513 296,00	0,00	0,00	0,00	3 513 296,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 311 571,00	1 311 571,00	0,00	0,00	0,00		
			zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
			zwiększenie	352 000,00	352 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	352 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
			po zmianach	5 176 867,00	3 865 296,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3 865 296,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 311 571,00	1 311 571,00	0,00	0,00	0,00	0,00
926	Kultura fizyczna	przed zmianą	4 842 338,61	3 903 158,00	3 236 111,00	133 154,72	3 102 956,28	606 056,63	60 990,37	0,00	0,00	0,00	939 180,61	939 180,61	0,00	0,00	0,00	0,00		
		zmniejszenie	-257 103,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-257 103,80	-257 103,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		po zmianach	4 585 234,81	3 903 158,00	3 236 111,00	133 154,72	3 102 956,28	606 056,63	60 990,37	0,00	0,00	0,00	682 076,81	682 076,81	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
92695	Pozostała działalność	przed zmianą	3 622 343,61	3 003 163,00	3 003 163,00	94 205,00	2 908 958,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	619 180,61	619 180,61	0,00	0,00	0,00	0,00		
		zmniejszenie	-257 103,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-257 103,80	-257 103,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		po zmianach	3 365 239,81	3 003 163,00	3 003 163,00	94 205,00	2 908 958,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	362 076,81	362 076,81	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
Wydatki razem:	przed zmianą	306 111 049,67	264 540 147,69	196 584 579,04	120 760 375,68	75 824 203,36	42 671 135,67	13 967 592,76	4 816 840,22	0,00	6 500 000,00	41 570 901,98	41 169 901,98	3 454 711,69	0,00	401 000,00				
	zmniejszenie	-15 984 063,71	-155 000,00	-155 000,00	0,00	-155 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-15 829 063,71	-15 829 063,71	-1 244 563,94	0,00	0,00				
	zwiększenie	2 688 894,38	2 688 894,38	1 265 994,38	600 723,93	665 270,45	1 422 900,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00				
	po zmianach	292 815 880,34	267 074 042,07	197 695 573,42	121 361 099,61	76 334 473,81	44 094 035,67	13 967 592,76	4 816 840,22	0,00	6 500 000,00	25 741 838,27	25 340 838,27	2 210 147,75	0,00	401 000,00				

Załącznik Nr 3
do Uchwały Nr XXI/285/25
Rady Miejskiej Cieszyna
z dnia 26 listopada 2025 roku

zmieniający Załącznik Nr 3
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr IX/119/24
z dnia 18 grudnia 2024 roku

**DOTACJE I WYDATKI NA REALIZACJĘ ZADAŃ ZLECONYCH GMINIE
Z ZAKRESU ADMINISTRACJI RZĄDOWEJ**

KLASYFIKACJA		Nazwa	DOCHODY	WYDATKI
Dz.	Rozdz.			
1	2	3	4	5
010		ROLNICTWO I ŁOWIECTWO	104 693,11	104 693,11
	01095	Pozostała działalność		104 693,11
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	104 693,11	
		2/ Wydatki bieżące		104 693,11
		w tym: wydatki związane z realizacją zadań statutowych		104 693,11
750		ADMINISTRACJA PUBLICZNA	1 011 390,00	1 011 390,00
	75011	Urzędy wojewódzkie		1 011 390,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	1 011 390,00	
		2/ Wydatki bieżące		1 011 390,00
		w tym: wynagrodzenia i składki od nich naliczane		884 226,00
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych		127 164,00
751		URZĘDY NACZELNYCH ORGANÓW WŁADZY PAŃSTWOWEJ, KONTROLI I OCHRONY PRAWA ORAZ SĄDOWNICTWA	357 338,00	357 338,00
	75101	Urzędy naczelných organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa		6 400,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	6 400,00	
		2/ Wydatki bieżące		6 400,00
		w tym: wynagrodzenia i składki od nich naliczane		6 000,00
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych		400,00
	75107	Wybory Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej		350 938,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	350 938,00	
		2/ Wydatki bieżące		350 938,00
		w tym: wynagrodzenia i składki od nich naliczane		105 720,00
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych		26 268,00
		świadczenia na rzecz osób fizycznych		218 950,00
752		OBRONA NARODOWA	202 161,37	202 161,37
	75212	Pozostałe wydatki obronne		600,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	600,00	

KLASYFIKACJA		Nazwa	DOCHODY	WYDATKI	
Dz.	Rozdz.				
1	2	3	4	5	
801	75224	2/ Wydatki bieżące		600,00	
		w tym: wydatki związane z realizacją zadań statutowych		600,00	
		Kwalifikacja wojskowa		6 561,37	
	75295	1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	6 561,37		
		2/ Wydatki bieżące		6 561,37	
		w tym: wynagrodzenia i składki od nich naliczane wydatki związane z realizacją zadań statutowych		4 061,37 2 500,00	
	801	75295	Pozostała działalność		
			1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	195 000,00	
			2/ Wydatki bieżące		195 000,00
			w tym: wydatki związane z realizacją zadań statutowych		195 000,00
			OŚWIATA I WYCHOWANIE	276 109,47	276 109,47
	851	80153	Zapewnienie uczniom prawa do bezpłatnego dostępu do podręczników, materiałów edukacyjnych lub materiałów ćwiczeniowych		276 109,47
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	276 109,47		
		2/ Wydatki bieżące		276 109,47	
		w tym: wynagrodzenia i składki od nich naliczane wydatki związane z realizacją zadań statutowych dotacje na zadania bieżące		2 733,71 236 208,17 37 167,59	
		OCHRONA ZDROWIA	10 710,40	10 710,40	
852	85195	Pozostała działalność		10 710,40	
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	10 710,40		
		2/ Wydatki bieżące		10 710,40	
		w tym: wynagrodzenia i składki od nich naliczane wydatki związane z realizacją zadań statutowych		9 112,00 1 598,40	
		POMOC SPOŁECZNA	331 886,75	331 886,75	
85215	85215	Dotatki mieszkaniowe		309,00	
		1/ Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	309,00		
		2/ Wydatki bieżące		309,00	
		w tym: świadczenia na rzecz osób fizycznych wydatki związane z realizacją zadań statutowych		300,00 9,00	
		Ośrodki pomocy społecznej		32 277,00	
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	32 277,00		

KLASYFIKACJA		Nazwa	DOCHODY	WYDATKI
Dz.	Rozdz.			
1	2	3	4	5
		2/ Wydatki bieżące		32 277,00
		w tym:		
		świadczenia na rzecz osób fizycznych		31 800,00
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych		477,00
	85228	Usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze		235 406,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	235 406,00	
		2/ Wydatki bieżące		235 406,00
		w tym:		
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane		191 000,00
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych		44 406,00
	85278	Usuwanie skutków klęsk żywiołowych		53 562,75
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	53 562,75	
		2/ Wydatki bieżące		53 562,75
		w tym:		
		świadczenia na rzecz osób fizycznych		53 210,00
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane		352,75
	85295	Pozostała działalność		10 332,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	10 332,00	
		2/ Wydatki bieżące		10 332,00
		w tym:		
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych		10 332,00
855		RODZINA	10 685 777,60	10 685 777,60
	85502	Świadczenia rodzinne, świadczenie z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego		10 496 653,60
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	10 488 208,00	
		2/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na zadania bieżące z zakresu administracji rządowej zlecone gminom (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym), związane z realizacją świadczenia wychowawczego stanowiącego pomoc państwa w wychowywaniu dzieci	8 445,60	
		3/ Wydatki bieżące		10 496 653,60
		w tym:		
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane		1 003 372,00
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych		26 000,00
		świadczenia na rzecz osób fizycznych		9 467 281,60
	85503	Karta Dużej Rodziny		2 161,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	2 161,00	
		2/ Wydatki bieżące		2 161,00
		w tym:		
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane		2 161,00
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych		0,00

KLASYFIKACJA		Nazwa	DOCHODY	WYDATKI
Dz.	Rozdz.			
1	2	3	4	5
	85513	Składki na ubezpieczenie zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia rodzinne oraz za osoby pobierające zasiłki dla opiekunów		186 963,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	186 963,00	
		2/ Wydatki bieżące		186 963,00
		w tym: wydatki związane z realizacją zadań statutowych		186 963,00
RAZEM			12 980 066,70	12 980 066,70

Załącznik Nr 4
do Uchwały Nr XXI/285/25
Rady Miejskiej Cieszyna
z dnia 26 listopada 2025 roku

zmieniający Załącznik Nr 3 b
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr IX/119/24
z dnia 18 grudnia 2024 roku

**DOTACJE I WYDATKI NA REALIZACJĘ WŁASNYCH ZADAŃ GMIN
OTRZYMANE Z BUDŻETU PAŃSTWA**

KLASYFIKACJA		Nazwa	DOCHODY	WYDATKI
Dz.	Rozdz.			
1	2	3	4	5
752		OBRONA NARODOWA	2 430 938,00	2 430 938,00
	75295	Pozostała działalność		2 430 938,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	567 938,00	
		2/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację inwestycji i zakupów inwestycyjnych własnych gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	1 863 000,00	
		3/ Wydatki bieżące		567 938,00
		w tym:		
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych		567 938,00
		4/ Wydatki majątkowe		1 863 000,00
		w tym:		
		inwestycje i zakupy inwestycyjne		1 863 000,00
754		BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWOŻAROWA	43 730,00	43 730,00
	75412	Ochotnicze straże pożarne		43 730,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	43 730,00	
		2/ Wydatki bieżące		43 730,00
		w tym:		
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych		43 730,00
852		POMOC SPOLECZNA	3 357 948,19	3 357 948,19
	85202	Domy pomocy społecznej		550 000,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	550 000,00	
		2/ Wydatki bieżące		550 000,00
		w tym:		
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane		550 000,00
	85203	Ośrodki wsparcia		99 900,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	99 900,00	
		2/ Wydatki bieżące		99 900,00
		w tym:		
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane		31 800,00
		dotacje na zadania bieżące		68 100,00
	85205	Zadania w zakresie przeciwdziałania przemocy domowej		6 000,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	6 000,00	
		2/ Wydatki bieżące		6 000,00
		w tym:		
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych		2 364,90
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane		3 635,10

KLASYFIKACJA		Nazwa	DOCHODY	WYDATKI
Dz.	Rozdz.			
1	2	3	4	5
	85213	Składki na ubezpieczenie zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej oraz za osoby uczestniczące w zajęciach w centrum integracji społecznej		70 374,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	70 374,00	
		2/ Wydatki bieżące		70 374,00
		w tym:		
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych		70 374,00
	85214	Zasilki okresowe, celowe i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe		278 000,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	278 000,00	
		2/ Wydatki bieżące		278 000,00
		w tym:		
		świadczenia na rzecz osób fizycznych		278 000,00
	85216	Zasilki stałe		850 478,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	850 478,00	
		2/ Wydatki bieżące		850 478,00
		w tym:		
		świadczenia na rzecz osób fizycznych		850 478,00
	85219	Ośrodki pomocy społecznej		1 027 832,19
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	1 027 832,19	
		2/ Wydatki bieżące		1 027 832,19
		w tym:		
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane		1 027 832,19
	85228	Usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze		190 120,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	190 120,00	
		2/ Wydatki bieżące		190 120,00
		w tym:		
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane		10 600,00
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych		179 520,00
	85230	Pomoc w zakresie dożywiania		177 788,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	177 788,00	
		2/ Wydatki bieżące		177 788,00
		w tym:		
		świadczenia na rzecz osób fizycznych		177 788,00
	85295	Pozostała działalność		107 456,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	107 456,00	
		2/ Wydatki bieżące		107 456,00
		w tym:		
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane		59 520,00
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych		47 936,00
854		EDUKACYJNA OPIEKA WYCHOWAWCZA	85 007,00	85 007,00
	85415	Pomoc materialna dla uczniów o charakterze socjalnym		85 007,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	17 977,00	
		2/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących gmin z zakresu edukacyjnej opieki wychowawczej finansowanych w całości przez budżet państwa w ramach programów rządowych	67 030,00	
		3/ Wydatki bieżące		85 007,00
		w tym:		
		świadczenia na rzecz osób fizycznych		85 007,00
855		RODZINA	613 108,66	613 108,66
	85504	Wspieranie rodziny		43 400,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	43 400,00	

KLASYFIKACJA		Nazwa	DOCHODY	WYDATKI
Dz.	Rozdz.			
1	2	3	4	5
		2/ Wydatki bieżące		43 400,00
		w tym:		
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane		43 400,00
	85516	System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3		569 708,66
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	569 708,66	
		2/ Wydatki bieżące		569 708,66
		w tym:		
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane		569 708,66
	921	KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO	60 000,00	60 000,00
	92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby		60 000,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację inwestycji i zakupów inwestycyjnych własnych gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	60 000,00	
		2/ Wydatki majątkowe		60 000,00
		w tym:		
		inwestycje i zakupy inwestycyjne		60 000,00
	926	KULTURA FIZYCZNA	129 000,00	129 000,00
	92601	Obiekty sportowe		129 000,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację inwestycji i zakupów inwestycyjnych własnych gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	129 000,00	
		2/ Wydatki majątkowe		129 000,00
		w tym:		
		inwestycje i zakupy inwestycyjne		129 000,00
RAZEM			6 719 731,85	6 719 731,85

Załącznik Nr 5
do Uchwały Nr XXI/285/25
Rady Miejskiej Cieszyzna
z dnia 26 listopada 2025 roku

zmieniający Załącznik Nr 3 c
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr IX/119/24
z dnia 18 grudnia 2024 roku

**PLAN DOCHODÓW I WYDATKÓW ZADAŃ REALIZOWANYCH
NA PODSTAWIE POROZUMIEŃ Z ORGANAMI ADMINISTRACJI RZĄDOWEJ
ORAZ MIĘDZY JEDNOSTKAMI SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO**

KLASYFIKACJA		Nazwa	DOCHODY	WYDATKI
Dz.	Rozdz.			
1	2	3	4	5
600		TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ	2 834 791,98	2 834 791,98
	60004	Lokalny transport zbiorowy		617 514,98
		1/ Dotacja celowa otrzymana z gminy na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	617 514,98	
		2/ Wydatki bieżące		617 514,98
		w tym: wydatki związane z realizacją zadań statutowych		617 514,98
	60014	Drogi publiczne powiatowe		2 217 277,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z powiatu na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	2 217 277,00	
		2/ Wydatki bieżące		2 217 277,00
		w tym: wynagrodzenia oraz składki od nich naliczane wydatki związane z realizacją zadań statutowych		13 700,00 2 203 577,00
	60016	Drogi publiczne gminne		0,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z tytułu pomocy finansowej udzielanej między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	0,00	
		2/ Wydatki majątkowe		0,00
		w tym: inwestycje i zakupy inwestycyjne		0,00
710		DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA	435 000,00	435 000,00
	71012	Zadania z zakresu geodezji i kartografii		420 000,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z powiatu na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	420 000,00	
		2/ Wydatki bieżące		420 000,00
		w tym: wynagrodzenia oraz składki od nich naliczane wydatki związane z realizacją zadań statutowych		319 021,30 100 978,70
	71035	Cmentarze		15 000,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na zadania bieżące realizowane przez gminę na podstawie porozumień z organami administracji rządowej	15 000,00	
		2/ Wydatki bieżące		15 000,00
		w tym: wydatki związane z realizacją zadań statutowych		15 000,00
801		OŚWIATA I WYCHOWANIE	5 361,60	5 361,60
	80101	Szkoły podstawowe		5 361,60
		1/ Dotacja celowa otrzymana z gminy na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	5 361,60	

KLASYFIKACJA		Nazwa	DOCHODY	WYDATKI
Dz.	Rozdz.			
1	2	3	4	5
853		2/ Wydatki bieżące		5 361,60
		w tym: wynagrodzenia oraz składki od nich naliczane		5 361,60
		POZOSTAŁE ZADANIA W ZAKRESIE POLITYKI SPOŁECZNEJ	88 000,00	88 000,00
921	85395	Pozostała działalność		88 000,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z tytułu pomocy finansowej udzielanej między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań bieżących	88 000,00	
		2/ Wydatki bieżące		88 000,00
		w tym: świadczenia na rzecz osób fizycznych		88 000,00
		KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO	299 800,00	299 800,00
92109	92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby		89 000,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na inwestycje i zakupy inwestycyjne realizowane przez gminę na podstawie porozumień z organami administracji rządowej	89 000,00	
		2/ Wydatki bieżące		89 000,00
		w tym: inwestycje i zakupy inwestycyjne		89 000,00
	92116	Biblioteki		210 800,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z powiatu na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	210 800,00	
		2/ Wydatki bieżące		210 800,00
	w tym: dotacja na zadania bieżące dla Biblioteki Miejskiej		210 800,00	
RAZEM			3 662 953,58	3 662 953,58

Załącznik Nr 6
do Uchwały Nr XXI/285/25
Rady Miejskiej Cieszyna
z dnia 26 listopada 2025 roku

zmieniający Załącznik Nr 5
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr IX/119/24
z dnia 18 grudnia 2024 roku

I DOTACJE DLA JEDNOSTEK SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH

I.1. DOTACJE PODMIOTOWE

DOTACJE PODMIOTOWE DLA INSTYTUCJI KULTURY				
Lp.	Klasyfikacja budżetowa		Kwota dotacji	Nazwa instytucji
	Dział	Rozdział		
1	2	3	4	5
wydatki bieżące				
1	921	92109	2 529 000,00	Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy”
2	921	92109	919 286,15	Teatr im. A. Mickiewicza
3	921	92109	740 000,00	Zespół Pieśni i Tańca Ziemi Cieszyńskiej
4	921	92109	600 000,00	Zamek Cieszyn
5	921	92116	2 095 800,00	Biblioteka Miejska
6	921	92116	1 766 000,00	Książnica Cieszyńska
RAZEM			8 650 086,15	

I.2. DOTACJE CELOWE

DOTACJE PRZEKAZYWANE INNYM JEDNOSTKOM SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO				
Lp.	Klasyfikacja budżetowa		Kwota dotacji	Nazwa dotacji
	Dział	Rozdział		
1	2	3	4	5
wydatki bieżące				
1	801	80195	6 850,00	Dotacja celowa przekazywana innym gminom – nauczanie religii
2	851	85154	0,00	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jst - prowadzenie ośrodka wsparcia dla ofiar przemocy w rodzinie
3	851	85158	160 905,00	Dotacja celowa na pomoc finansową przekazywana innym gminom – dofinansowanie Ośrodka Przeciwdziałania Problemom Alkoholowym
RAZEM			167 755,00	
wydatki majątkowe				
1	600	60014	1 604 367,00	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jst – Rozbudowa drogi powiatowej 2693S - ul. Przepilińskiego - na odcinku od skrzyżowania z ul. Stawową do skrzyżowania z ul. Kajzara
2	600	60014	1 680 630,00	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jst - Rozbudowa drogi powiatowej 2702S – ul. Słowiczej w Cieszynie wraz z przebudową skrzyżowania z ul. Hallera
3	600	60014	75 000,00	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jst – Przebudowa drogi powiatowej nr 2598 ul. Michejdy i Londzina w Cieszynie
4	600	60002	13 515,66	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jst - Rewitalizacja linii kolejowej nr 190 na odcinku Skoczów- Bielsko- Biała jako niezbędny element połączenia Śląska Cieszyńskiego z Krakowem (Cieszyn- Skoczów- Bielsko- Biała- Wadowice- Kraków)
RAZEM			3 373 512,66	

DOTACJE CELOWE DLA INSTYTUCJI KULTURY				
Lp.	Klasyfikacja budżetowa		Kwota dotacji	Nazwa dotacji
	Dział	Rozdział		
1	2	3	4	5
wydatki bieżące				
1	851	85154	30 000,00	Działania profilaktyczne i edukacyjne- Biblioteka Miejska
2	851	85154	40 000,00	Działania profilaktyczne i edukacyjne- COK Dom Narodowy
3	921	92109	231 000,00	Prowadzenie Muzeum Drukarstwa (Zamek Cieszyn)
4	921	92109	472 000,00	Prowadzenie Transgranicznego Centrum Informacji Turystycznej (Zamek Cieszyn)
5	921	92109	50 000,00	Prowadzenie kina PIAST – COK Dom Narodowy
6	921	92116	3 496,00	Modernizacja budynku Książnicy Cieszyńskiej wraz z wdrożeniem nowej oferty dla seniorów oraz dzieci i młodzieży
RAZEM			826 496,00	
wydatki majątkowe				
1	921	92109	0,00	Prowadzenie kina PIAST – COK Dom Narodowy
2	921	92116	1 097 571,00	Modernizacja budynku Książnicy Cieszyńskiej wraz z wdrożeniem nowej oferty dla seniorów oraz dzieci i młodzieży
RAZEM			1 097 571,00	

WPLATY GMIN I POWIATÓW				
Lp.	Klasyfikacja budżetowa		Kwota dotacji	Nazwa
	Dział	Rozdział		
1	2	3	4	5
wydatki bieżące				
1	801	80103	40 000,00	Wpłaty gmin i powiatów na rzecz innych jst oraz związków gmin, związków powiatowo-gminnych... na dofinansowanie zadań bieżących - zwrot kosztów wychowania przedszkolnego
2	801	80104	106 850,00	Wpłaty gmin i powiatów na rzecz innych jst oraz związków gmin, związków powiatowo-gminnych... na dofinansowanie zadań bieżących - zwrot kosztów wychowania przedszkolnego
RAZEM			146 850,00	

II DOTACJE DLA JEDNOSTEK SPOZA SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH

II.1. DOTACJE PODMIOTOWE

DOTACJE PODMIOTOWE DLA NIEPUBLICZNYCH PLACÓWEK OŚWIATOWO-WYCHOWAWCZYCH				
Lp.	Klasyfikacja budżetowa		Kwota dotacji	Nazwa placówki
	Dział	Rozdział		
1	2	3	4	5
wydatki bieżące				
1	801	80101	1 306 000,00	Katolicka Szkoła Podstawowa im. Św. Rodziny w Cieszynie
2	801	80101	1 242 290,00	Alternatywna Szkoła Podstawowa
3	801	80101	2 328 100,00	Szkoła Podstawowa Towarzystwa Ewangelickiego
4	801	80104	950 900,00	Niepubliczne Przedszkole Punktum Montessori
5	801	80104	883 600,00	Katolickie Przedszkole im. Dzieciątka Jezus
6	801	80104	1 441 000,00	Niepubliczne Przedszkole im. Jasia i Małgosi
7	801	80104	734 600,00	Przedszkole Towarzystwa Ewangelickiego
8	801	80104	1 090 400,00	Niepubliczne Przedszkole Anglojęzyczne The Oxford Kids
9	801	80104	975 400,00	Niepubliczne Przedszkole „Bajlandia”
10	801	80104	347 000,00	Niepubliczne Przedszkole Twórcze „TO TU”
11	801	80104	390 000,00	Niepubliczne Przedszkole językowo-artystyczne z elementami terapii „Tęczowa Kraina”
12	801	80104	416 600,00	Przedszkole Zdrowotno-Ekologiczne „Jacek i Agatka”
13	801	80105	5 364 920,00	Przedszkole Terapeutyczne „Słoneczna Kraina”
14	801	80149	413 080,00	Niepubliczne Przedszkole Punktum Montessori
15	801	80149	254 280,00	Katolickie Przedszkole im. Dzieciątka Jezus
16	801	80149	679 840,00	Niepubliczne Przedszkole im. Jasia i Małgosi
17	801	80149	308 880,00	Przedszkole Towarzystwa Ewangelickiego
18	801	80149	131 400,00	Niepubliczne Przedszkole Anglojęzyczne The Oxford Kids
19	801	80149	765 720,00	Niepubliczne Przedszkole "Bajlandia"
20	801	80149	947 360,00	Niepubliczne Przedszkole Twórcze "TO TU"
21	801	80149	776 340,00	Niepubliczne Przedszkole językowo-artystyczne z elementami terapii „Tęczowa Kraina”
22	801	80149	3 513 720,00	Przedszkole Zdrowotno- Ekologiczne "Jacek i Agatka"
23	801	80150	1 110 905,00	Katolicka Szkoła Podstawowa im. Świętej Rodziny
24	801	80150	1 206 200,00	Alternatywna Szkoła Podstawowa
25	801	80150	391 820,00	Szkoła Podstawowa Towarzystwa Ewangelickiego
26	854	85404	15 000,00	Niepubliczne Przedszkole Punktum Montessori
27	854	85404	91 700,00	Katolickie Przedszkole im. Dzieciątka Jezus
28	854	85404	130 600,00	Niepubliczne Przedszkole im. Jasia i Małgosi
29	854	85404	111 400,00	Przedszkole Towarzystwa Ewangelickiego
30	854	85404	151 000,00	Niepubliczne Przedszkole „Bajlandia”
31	854	85404	160 800,00	Niepubliczne Przedszkole Twórcze „TO TU”
32	854	85404	468 280,00	Niepubliczne Przedszkole językowo-artystyczne z elementami terapii „Tęczowa Kraina”
33	854	85404	1 040 200,00	Przedszkole Terapeutyczne „Słoneczna Kraina”
34	854	85404	624 500,00	Przedszkole Zdrowotno-Ekologiczne „Jacek i Agatka”
RAZEM			30 763 835,00	

II.2. DOTACJE CELOWE

DOTACJE CELOWE DLA PODMIOTÓW NIE ZALICZANYCH DO SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH				
Lp.	Klasyfikacja budżetowa		Kwota dotacji	Rodzaj realizowanego zadania
	Dział	Rozdział		
1	2	3	4	5
wydatki bieżące				
1	630	63003	8 500,00	Zadania w zakresie turystyki
2	754	75495	3 000,00	Zadania w zakresie bezpieczeństwa publicznego
3	851	85149	5 000,00	Zadania w zakresie promocji zdrowia
4	851	85153	40 000,00	Zadania w zakresie zwalczania narkomanii
5	851	85154	1 054 900,85	Zadania w zakresie przeciwdziałania alkoholizmowi
6	852	85295	653 110,00	Zadania w zakresie opieki społecznej
7	854	85495	10 000,00	Zadania w zakresie oświaty i wychowania
8	900	90095	5 000,00	Zadania w zakresie ochrony środowiska
9	921	92105	237 000,00	Zadania w zakresie kultury i ochrony dziedzictwa narodowego
10	926	92605	606 056,63	Zadania w zakresie kultury fizycznej
11	010	01009	10 000,00	Zadania w zakresie bieżącego utrzymania wód i urządzeń wodnych
12	855	85516	140 000,00	Dotacja celowa dla podmiotu prowadzącego żłobki - opieka nad dziećmi do lat 3
13	921	92120	100 000,00	Dotacje celowe na prace konserwatorskie, restauratorskie i roboty budowlane przy zabytkach wpisanych do rejestru zabytków, znajdujących się na terenie Cieszyna
14	801	80195	73 540,00	Dotacja celowa na edukację dzieci z Ukrainy – Szkoła Podstawowa Towarzystwa Ewangelickiego
15	801	80195	61 045,00	Dotacja celowa na edukację dzieci z Ukrainy – Katolicka Szkoła Podstawowa im. Świętej Rodziny
16	801	80195	19 315,00	Dotacja celowa na edukację dzieci z Ukrainy – Alternatywna Szkoła Podstawowa
17	801	80195	60 424,95	Dotacja celowa na edukację dzieci z Ukrainy – Katolickie Przedszkole im. Dzieciątka Jezus
18	801	80195	51 135,48	Dotacja celowa na edukację dzieci z Ukrainy – Niepubliczne Przedszkole im. Jasia i Małgosi
19	801	80195	32 669,89	Dotacja celowa na edukację dzieci z Ukrainy – Przedszkole Towarzystwa Ewangelickiego
20	801	80195	12 783,87	Dotacja celowa na edukację dzieci z Ukrainy – Niepubliczne Przedszkole Anglojęzyczne The Oxford Kids
21	801	80195	1 420,43	Dotacja celowa na edukację dzieci z Ukrainy – Niepubliczne Przedszkole „Bajlandia”
22	801	80195	36 931,18	Dotacja celowa na edukację dzieci z Ukrainy – Niepubliczne Przedszkole Językowo-Artystyczne z elementami terapii „Tęczowa Kraina”
23	801	80195	99 510,21	Dotacja celowa na edukację dzieci z Ukrainy – Przedszkole Terapeutyczne „Słoneczna Kraina”
24	801	80195	110 641,68	Dotacja celowa na edukację dzieci z Ukrainy – Przedszkole Zdrowotno-Ekologiczne „Jacek i Agatka”
25	801	80153	5 359,30	Dotacja celowa na podręczniki - Alternatywna Szkoła Podstawowa
26	801	80153	20 433,77	Dotacja celowa na podręczniki - Szkoła Podstawowa Towarzystwa Ewangelickiego
27	801	80153	11 374,52	Dotacja celowa na podręczniki - Katolicka Szkoła Podstawowa im. Świętej Rodziny
28	801	80153	525,70	Dotacja celowa na podręczniki, materiały edukacyjne i ćwiczeniowe (Fundusz Pomocy) - Alternatywna Szkoła Podstawowa
29	801	80153	814,30	Dotacja celowa na podręczniki, materiały edukacyjne i ćwiczeniowe (Fundusz Pomocy) - Szkoła Podstawowa Towarzystwa Ewangelickiego
30	801	80153	420,76	Dotacja celowa na podręczniki, materiały edukacyjne i ćwiczeniowe (Fundusz Pomocy) - Katolicka Szkoła Podstawowa im. Świętej Rodziny
31	852	85203	68 100,00	Dotacja celowa na realizację rządowego programu „Dofinansowanie wynagrodzeń pracowników jednostek organizacyjnych pomocy społecznej w postaci dodatku motywacyjnego na lata 2024-2027”
RAZEM			3 539 013,52	
wydatki majątkowe				
1	900	90001	105 150,00	Zadania w zakresie uporządkowania gospodarki wodno-ściekowej
2	900	90005	14 850,00	Zadania w zakresie ochrony powietrza atmosferycznego i klimatu
3	900	90005	682 500,00	Zadania w zakresie ochrony powietrza atmosferycznego i klimatu – Ciepłe Mieszkanie
4	754	75412	27 000,00	Dotacja celowa dla OSP-Boguszowice na wymianę poszycia dachu na budynku remizy
5	754	75412	16 000,00	Dotacja celowa dla OSP Cieszyn-Markłowice na zapewnienie gotowości bojowej jednostki poprzez naprawę i zabezpieczenie antykorozyjne dachu budynku remizy
RAZEM			845 500,00	

Załącznik Nr 7
do Uchwały Nr XXI/285/25
Rady Miejskiej Cieszyna
z dnia 26 listopada 2025 roku

zmieniający Załącznik Nr 6
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr IX/119/24
z dnia 18 grudnia 2024 roku

WYDATKI MAJĄTKOWE
wg działów i rozdziałów klasyfikacji budżetowej

Dz.	Rozdz.	Nazwa	2025
1	2	3	4
600		TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ	9 672 375,65
	60002	Infrastruktura kolejowa	13 515,66
		wydatki majątkowe	13 515,66
		Rewitalizacja linii kolejowej nr 190 na odcinku Skoczów- Bielsko- Biała jako niezbędny element połączenia Śląska Cieszyńskiego z Krakowem (Cieszyn- Skoczów- Bielsko- Biała- Wadowice- Kraków)	13 515,66
	60004	Lokalny transport zbiorowy	0,00
		wydatki majątkowe	0,00
		Modernizacja cieszyńskiej komunikacji zbiorowej poprzez zakup autobusów elektrycznych	0,00
	60014	Drogi publiczne powiatowe	3 359 997,00
		wydatki majątkowe	3 359 997,00
		Rozbudowa drogi powiatowej 2693S - ul. Przepilińskiego - na odcinku od skrzyżowania z ul. Stawową do skrzyżowania z ul. Kajzara - pomoc dla Powiatu	1 604 367,00
		Rozbudowa drogi powiatowej 2702S – ul. Słowiczej w Cieszynie wraz z przebudową skrzyżowania z ul. Hallera - pomoc dla Powiatu	1 680 630,00
		Przebudowa drogi powiatowej Nr 2598 ul. Michejdy i Londzina w Cieszynie – pomoc dla Powiatu	75 000,00
	60016	Drogi publiczne gminne	6 136 883,88
		wydatki majątkowe	6 136 883,88
		Rozbudowa infrastruktury związanej ze zrównoważoną mobilnością miejską w Cieszynie	118 018,50
		Przebudowa układu komunikacyjnego wraz z opracowaniem stałej organizacji ruchu na osiedlu ZOR (Strzelców Podhalańskich, Trzanowskiego)	159 654,00
		Modernizacja dróg gminnych	82 410,00
		Modernizacja dróg gminnych na terenie miasta Cieszyna (Polski Ład)	2 591 356,99
		Przebudowa dróg gminnych na potrzeby rozwoju cieszyńskiej komunikacji zbiorowej	0,00
		Modernizacja kanalizacji deszczowej na terenie Miasta Cieszyna	175 943,64
		Wykonanie przepustów pod drogą publiczną ul. Pawła Dombke służących do odwodnienia przyległych terenów zalewowych	26 108,66
		Rozbudowa ul. Hażlaskiej w Cieszynie w ramach zadania "Modernizacja dróg gminnych" (Polski Ład)	93 000,00
		Zakup sprzętu samochodowego na potrzeby MZD	940 000,00
		Przebudowa ulicy Motokrosowej w Cieszynie	1 737 811,79
		Przebudowa kanalizacji wzdłuż ulic Trzech Braci, Sejmowej oraz fragmentu ul. Śrutarskiej w Cieszynie wraz z odtworzeniem nawierzchni jezdni	6 488,30
		Infrastruktura rowerowa – przedłużenie ul. Rady Narodowej Księstwa Cieszyńskiego	29 520,00
		Budowa drogi gminnej od rzeki Bobrówki na przedłużeniu ulicy Gospodarskiej w Cieszynie do połączenia z ulicą Myśliwską w Puńcowie	63 200,00
		Przebudowa ulicy Łanowej w Cieszynie od skrzyżowania z ulicą Katowicką	105 500,00
		Organizacja infrastruktury parkingowej na terenie miasta Cieszyna	7 872,00
	60095	Pozostała działalność	161 979,11
		wydatki majątkowe	161 979,11
		Zamknięcie składowiska odpadów obojętnych zlokalizowanego przy ul. Frysztackiej w Cieszynie	0,00
		Utwardzenie i uporządkowanie terenu przy ul. Solnej oraz ul. Czarny Chodnik w Cieszynie	161 979,11
700		GOSPODARKA MIESZKANIOWA	963 955,70
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	563 955,70
		wydatki majątkowe	563 955,70
		Wykupy gruntów i nieruchomości	10 000,00
		Urządzenia kanalizacyjne	80 000,00
		Zabezpieczenie obiektów położonych przy ul. Śrutarskiej 39 w Cieszynie wraz z realizacją postanowień organów nadzoru	423 955,70

Dz.	Rozdz.	Nazwa	2025
1	2	3	4
		Adaptacja terenu przemysłowego w rejonie Al. Łyska w Cieszynie na nowe funkcje gospodarczo-społeczne	50 000,00
	70095	Pozostała działalność	400 000,00
		wydatki majątkowe	400 000,00
		Dokapitalizowanie ZBM Sp. z o.o.	400 000,00
750		ADMINISTRACJA PUBLICZNA	3 073 027,77
	75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	2 973 027,77
		wydatki majątkowe	2 973 027,77
		Modernizacja zespołu budynków cieszyńskiego Ratusza (Polski Ład)	1 803 484,24
		Cyberbezpieczny Samorząd	817 349,76
		Modernizacja budynków Ratusza	100 000,00
		Zakup samochodu typu minibus dla potrzeb Urzędu Miejskiego w Cieszynie	200 000,00
		Modernizacja rozdzielni elektrycznej w budynku MZD Liburnia 4	35 382,13
		Modernizacja systemów informatycznych i obsługi MZD	16 811,64
	75085	Wspólna obsługa jednostek samorządu terytorialnego	100 000,00
		wydatki majątkowe	100 000,00
		Wydatki inwestycyjne Centrum Usług Wspólnych	100 000,00
752		OBRONA NARODOWA	1 863 000,00
	75295	Pozostała działalność	1 863 000,00
		wydatki majątkowe	1 863 000,00
		Zwiększenie gotowości operacyjnej systemu ochrony ludności oraz zabezpieczenia logistycznego miasta Cieszyna	1 140 000,00
		Zabezpieczenie ciągłości dostaw podstawowych usług poprzez zakup mobilnego i specjalistycznego sprzętu logistycznego dla Miasta Cieszyna w ramach współpracy międzygminnej powiatu cieszyńskiego	723 000,00
754		BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWPOŻAROWA	120 000,00
	75404	Komendy wojewódzkie Policji	17 000,00
		wydatki majątkowe	17 000,00
		Wykonanie badań gruntowych oraz partycypacja w kosztach dokumentacji projektowej budowy nowej siedziby Komendy Powiatowej Policji w Cieszynie	0,00
		Zakup radiowozu oznakowanego na potrzeby Wydziału Ruchu Drogowego Komendy Powiatowej Policji w Cieszynie	17 000,00
	75412	Ochotnicze straże pożarne	43 000,00
		wydatki majątkowe	43 000,00
		Wymiana poszycia dachu na budynku remizy OSP Cieszyn - Boguszowice	27 000,00
		Zapewnienie gotowości bojowej jednostki OSP Cieszyn-Markłowice poprzez naprawę i zabezpieczenie antykorozyjne dachu budynku remizy	16 000,00
	75416	Straż gminna (miejska)	60 000,00
		wydatki majątkowe	60 000,00
		Rozbudowa i modernizacja monitoringu wizyjnego Cieszyna	60 000,00
	75421	Zarządzanie kryzysowe	0,00
		wydatki majątkowe	0,00
		Zabezpieczenie terenu i obiektów przy ulicy Głębokiej w Cieszynie	0,00
801		OŚWIATA I WYCHOWANIE	1 463 564,17
	80101	Szkoły podstawowe	899 845,68
		wydatki majątkowe	899 845,68
		Przystosowanie budynku szkolnego po Gimnazjum Nr 1 w Cieszynie do obecnie obowiązujących przepisów przeciwpożarowych	50 000,00
		Poprawa stanu bezpieczeństwa poprzez wymianę oświetlenia w Szkole Podstawowej Nr 5 z Oddziałami Integracyjnymi	81 445,68
		Równe szanse w cieszyńskich szkołach – Szkoła Podstawowa Nr 1	69 900,00
		Równe szanse w cieszyńskich szkołach – Szkoła Podstawowa Nr 3	158 000,00
		Równe szanse w cieszyńskich szkołach – Szkoła Podstawowa Nr 4	90 500,00
		Równe szanse w cieszyńskich szkołach – Szkoła Podstawowa Nr 5	250 000,00
		Równe szanse w cieszyńskich szkołach – Szkoła Podstawowa Nr 6	200 000,00
	80104	Przedszkola	563 718,49
		wydatki majątkowe	563 718,49
		Edukacja cieszy	373 718,49
		Modernizacja systemu wentylacji w kuchni Przedszkola Nr 2	180 000,00
		Modernizacja węzła kuchennego w Przedszkolu Nr 4	10 000,00

Dz.	Rozdz.	Nazwa	2025
1	2	3	4
852		POMOC SPOLECZNA	236 000,00
	85202	Domy pomocy społecznej	236 000,00
		wydatki majątkowe	236 000,00
		Wykonanie instalacji systemu sygnalizowania pożaru, oświetlenia awaryjnego i ewakuacyjnego oraz instalacji sygnalizacji przywoławczej oraz ochrony przepięciowej w DSS	186 000,00
		Modernizacja kotłowni DSS	50 000,00
900		GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	4 874 888,00
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	1 552 698,00
		wydatki majątkowe	1 552 698,00
		Dofinansowanie zadań w zakresie uporządkowania gospodarki wodno - ściekowej	105 150,00
		Budowa sieci wodociągowej w rejonie węzła drogi ekspresowej S52 w Krasnej w Cieszynie	100 000,00
		Budowa sieci kanalizacji sanitarnej w rejonie Al. Piastowskiej	517 548,00
		Budowa sieci kanalizacji sanitarnej w rejonie ulicy Dzikiej i Sarniej	65 000,00
		Budowa sieci kanalizacji sanitarnej w rejonie ulicy Pszennej	65 000,00
		Budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z przepompownią i kanałem ciśnieniowym w rejonie ulic Zajęczej, Lisiej, Kościelnej	100 000,00
		Budowa sieci kanalizacji sanitarnej w rejonie ulic Langera, Ładna	580 000,00
		Budowa sieci kanalizacji sanitarnej i wodociągowej w rejonie ul. Zielonej	20 000,00
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	500 467,00
		wydatki majątkowe	500 467,00
		Modernizacja placów zabaw na terenie miasta Cieszyna	176 047,00
		Renowacja pomnika MIESZKA I (Polski Ład- Rządowy Program Odbudowy Zabytków)	324 420,00
	90005	Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu	1 253 457,00
		wydatki majątkowe	1 253 457,00
		Wsparcie działań proefektywnościowych związanych z ograniczeniem niskiej emisji: - dofinansowanie zadań w zakresie ograniczenia niskiej emisji	14 850,00
		Ciepłe Mieszkanie	682 500,00
		Kompensacja mocy biernej w obiektach Miasta Cieszyna	55 000,00
		Poprawa efektywności energetycznej jednostek miejskich Miasta Cieszyna poprzez budowę instalacji fotowoltaicznych	1 107,00
		Wdrożenie programu wymiany nieefektywnych źródeł ciepła w budynkach komunalnych	500 000,00
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	1 567 266,00
		wydatki majątkowe	1 567 266,00
		Przebudowa oraz doświetlenie przejść dla pieszych na terenie miasta Cieszyna	51 291,00
		Modernizacja systemu oświetlenia miasta Cieszyna - etap III (Polski Ład)	1 366 530,00
		Rozbudowa oświetlenia publicznego miasta Cieszyna	149 445,00
	90095	Pozostała działalność	1 000,00
		wydatki majątkowe	1 000,00
		Uzupełnienie wkładów do spółek	1 000,00
921		KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO	2 792 950,17
	92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	647 446,77
		wydatki majątkowe	647 446,77
		Modernizacja dachu na budynku COK "Dom Narodowy"	60 000,00
		Rewitalizacja Teatru im. A. Mickiewicza w Cieszynie	587 446,77
		Rewitalizacja podłogi scenicznej Teatru im. Adama Mickiewicza w Cieszynie	0,00
		Prowadzenie kina PIAST – COK Dom Narodowy	0,00
	92116	Biblioteki	1 311 571,00
		wydatki majątkowe	1 311 571,00
		Modernizacja budynku Książnicy Cieszyńskiej w Cieszynie przy ulicy Menniczej 46	214 000,00
		Modernizacja budynku Książnicy Cieszyńskiej wraz z wdrożeniem nowej oferty dla seniorów oraz dzieci i młodzieży	1 097 571,00
	92120	Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami	167 378,40
		wydatki majątkowe	167 378,40
		Renowacja zabytkowych figur świętych Antoniego oraz Floriana dział Antoniego Stanettiiego w Parku Pokoju w Cieszynie	167 378,40

Dz.	Rozdz.	Nazwa	2025
1	2	3	4
	92195	Pozostała działalność	666 554,00
		wydatki majątkowe	666 554,00
		Wykonanie elewacji Bastei Zamku Cieszyn (Polski Ład- Rządowy Program Odbudowy Zabytków)	585 000,00
		Góra Zamkowa w Cieszynie turystycznym skarbem regionu	81 554,00
926		KULTURA FIZYCZNA	682 076,81
	92601	Obiekty sportowe	320 000,00
		wydatki majątkowe	320 000,00
		Modernizacja kompleksu sportowego "Moje Boisko- Orlik 2012" przy Szkole Podstawowej Nr 6 w Cieszynie	320 000,00
	92695	Pozostała działalność	362 076,81
		wydatki majątkowe	362 076,81
		Wykonanie studni głębinowych wraz z instalacją nawadniania boisk	5 000,00
		Zakup akumulatorów do urządzeń czyszczących	17 000,00
		„O! Hallera!” - Leśna strefa ciszy i relaksu w centrum Cieszyna (Budżet Obywatelski)	10 511,20
		Kalisteniczny park wspólnego treningu (Budżet Obywatelski)	78 185,00
		Bliscy sąsiedzi – miejsce spotkań mieszkańców Mnisztwa (Budżet obywatelski)	124 880,61
		Gdzie bobry, tam pstrąg z grilla dobry (Budżet obywatelski)	76 500,00
		Budowa pełnowymiarowego boiska piłkarskiego ze sztuczną nawierzchnią wraz z oświetleniem oraz zapleczem technicznym	50 000,00
RAZEM WYDATKI MAJĄTKOWE			25 741 838,27

Załącznik Nr 8
do Uchwały Nr XXI/285/25
Rady Miejskiej Cieszyna
z dnia 26 listopada 2025 roku

zmieniający Załącznik Nr 7
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr IX/119/24
z dnia 18 grudnia 2024 roku

PLANY DOCHODÓW I WYDATKÓW NA WYODRĘBNIONYM RACHUNKU, O KTÓRYM MOWA W ART. 223 UST.1 USTAWY O FINANSACH PUBLICZNYCH

Rodzaj jednostki	Dz.	Rozdz.	DOCHODY	WYDATKI	w tym	
					WYDATKI BIEŻĄCE	INWESTYCYJNE
1	2	3	4	5	6	7
Szkoła Podstawowa Nr 1	801	80101	60 000,00	60 000,00	60 000,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 1	801	80148	650 000,00	650 000,00	650 000,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 2	801	80101	77 500,00	77 500,00	77 500,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 2	801	80148	493 120,00	493 120,00	493 120,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 2	854	85412	8 000,00	8 000,00	8 000,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 3	801	80101	53 600,00	53 600,00	53 600,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 3	801	80148	645 000,00	645 000,00	645 000,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 3	854	85412	86 250,00	86 250,00	86 250,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 4	801	80101	53 000,00	53 000,00	53 000,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 4	801	80148	457 000,00	457 000,00	457 000,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 4	854	85412	40 000,00	40 000,00	40 000,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 5	801	80101	75 000,00	75 000,00	75 000,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 5	801	80148	245 000,00	245 000,00	245 000,00	0,00

Rodzaj jednostki	Dz.	Rozdz.	DOCHODY	WYDATKI	w tym	
					WYDATKI BIEŻĄCE	INWESTYCYJNE
1	2	3	4	5	6	7
Szkoła Podstawowa Nr 6	801	80101	75 520,00	75 520,00	65 520,00	10 000,00
Szkoła Podstawowa Nr 6	801	80148	425 280,00	425 280,00	425 280,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 6	854	85412	212 500,00	212 500,00	212 500,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 7	801	80101	80 150,00	80 150,00	80 150,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 7	801	80148	150 000,00	150 000,00	150 000,00	0,00
Szkoła Podstawowa Nr 7	854	85412	750,00	750,00	750,00	0,00
Przedszkole nr 2	801	80104	144 000,00	144 000,00	144 000,00	0,00
Przedszkole nr 4	801	80104	153 000,00	153 000,00	153 000,00	0,00
Przedszkole nr 8	801	80104	113 000,00	113 000,00	113 000,00	0,00
Przedszkole nr 9	801	80104	91 000,00	91 000,00	91 000,00	0,00
Przedszkole nr 16	801	80104	216 000,00	216 000,00	216 000,00	0,00
Przedszkole nr 19	801	80104	82 000,00	82 000,00	82 000,00	0,00
Przedszkole nr 20	801	80104	172 000,00	172 000,00	172 000,00	0,00
Zespół Przedszkolny nr 1	801	80104	254 000,00	254 000,00	254 000,00	0,00
Zespół Przedszkolny nr 2	801	80104	195 000,00	195 000,00	195 000,00	0,00

Załącznik Nr 9
do Uchwały Nr XXI/285/25
Rady Miejskiej Cieszyna
z dnia 26 listopada 2025 roku

zmieniający Załącznik Nr 8
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr IX/119/24
z dnia 18 grudnia 2024 roku

ZESTAWIENIE PRZYCHODÓW I ROZCHODÓW BUDŻETU

Lp.	TREŚĆ	KWOTA
1	2	3
	PRZYCHODY BUDŻETU	
1.	Z POŻYCZEK <i>w tym: na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych</i>	10 728 252,19 3 300 000,00
2.	ZE SPŁATY UDZIELONYCH POŻYCZEK	350 000,00
3.	WOLNE ŚRODKI Z LAT UBIEGŁYCH (art.217 ust. 2 pkt 6)	6 894 866,37
4.	NIEWYKORZYSTANE ŚRODKI PIENIĘŻNE (art.217 ust.2 pkt 5 i 8)	622 216,94
5.	RAZEM PRZYCHODY (1 + 2 + 3 + 4)	18 595 335,50
6.	DOCHODY BUDŻETU	281 820 347,84
7.	RAZEM PRZYCHODY I DOCHODY BUDŻETU (5 + 6)	300 415 683,34
	ROZCHODY BUDŻETU	
8.	SPŁATA - KREDYTÓW - POŻYCZEK <i>w tym: na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych</i>	5 900 000,00 1 349 803,00 7 172 203,00
9.	UDZIELONE POŻYCZKI	350 000,00
10.	RAZEM ROZCHODY (8 + 9)	7 599 803,00
11.	WYDATKI BUDŻETU	292 815 880,34
10.	RAZEM ROZCHODY I WYDATKI BUDŻETU (10 + 11)	300 415 683,34

Załącznik Nr 10
do Uchwały Nr XXI/285/25
Rady Miejskiej Cieszyna
z dnia 26 listopada 2025 roku

Zmieniający Załącznik Nr 10
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr IX/119/24
z dnia 18 grudnia 2024 roku

**DOCHODY Z TYTUŁU OPŁAT I KAR ZA KORZYSTANIE ZE ŚRODOWISKA ORAZ WYDATKI NA
REALIZACJĘ ZADAŃ Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ W 2025 ROKU**

DOCHODY

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Kwota
1	2	3	4
900		GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	140 000,00
	90019	Wpływy i wydatki związane z gromadzeniem środków z opłat i kar za korzystanie ze środowiska	140 000,00
		Wpływy z różnych opłat	140 000,00
RAZEM			140 000,00

WYDATKI

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Kwota
1	2	3	4
900		GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	140 000,00
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	65 000,00
		w tym: a) wydatki majątkowe	65 000,00
		w tym: inwestycje i zakupy inwestycyjne	65 000,00
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	75 000,00
		w tym: a) wydatki bieżące	75 000,00
		w tym: wydatki związane z realizacją zadań statutowych	75 000,00
RAZEM			140 000,00

Załącznik Nr 11
do Uchwały Nr XXI/285/25
Rady Miejskiej Cieszyna
z dnia 26 listopada 2025 roku

zmieniający Załącznik Nr 12
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr IX/119/24
z dnia 18 grudnia 2024 roku

**DOCHODY I WYDATKI Z OPŁAT, O KTÓRYCH MOWA W ART. 9² UST. 11 I 21 USTAWY Z DNIA
26 PAŹDZIERNIKA 1982 R. O WYCHOWANIU W TRZEŹWOŚCI I PRZECIWDZIAŁANIU
ALKOHOLIZMOWI**

DOCHODY

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Kwota
1	2	3	4
756		DOCHODY OD OSÓB PRAWNYCH, OD OSÓB FIZYCZNYCH I OD INNYCH JEDNOSTEK NIEPOSIADAJĄCYCH OSOBOWOŚCI PRAWNEJ ORAZ WYDATKI ZWIĄZANE Z ICH POBOREM	330 668,22
	75618	Wpływy z innych opłat stanowiących dochody jednostek samorządu terytorialnego na podstawie ustaw	330 668,22
		Wpływy z części opłaty za zezwolenie na sprzedaż napojów alkoholowych w obrocie hurtowym	330 668,22
RAZEM			330 668,22

WYDATKI

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Kwota
1	2	3	4
851		OCHRONA ZDROWIA	160 905,00
	85158	Izby wytrzeźwień	160 905,00
		w tym: a) wydatki bieżące	160 905,00
		w tym: dotacje na zadania bieżące	160 905,00
852		POMOC SPOLECZNA	169 763,22
	85295	Pozostała działalność	169 763,22
		w tym: a) wydatki bieżące	169 763,22
		w tym: dotacje na zadania bieżące	169 763,22
RAZEM			330 668,22

Załącznik Nr 12
do Uchwały Nr XXI/285/25
Rady Miejskiej Cieszyna
z dnia 26 listopada 2025 roku

zmieniający Załącznik Nr 13
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr IX/119/24
z dnia 18 grudnia 2024 roku

DOCHODY I WYDATKI FUNDUSZU PRZECIWDZIAŁANIA COVID-19 w 2025 roku

DOCHODY

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Kwota
1	2	3	4
600		TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ	2 279 019,54
	60016	Drogi publiczne gminne	2 279 019,54
		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych	2 279 019,54
		w tym:	
		Modernizacja dróg gminnych (Polski Ład)	2 279 019,54
		Rozbudowa ul. Hażlaskiej w Cieszynie w ramach zadania „Modernizacja dróg gminnych (Polski Ład)	0,00
750		ADMINISTRACJA PUBLICZNA	1 605 135,81
	75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	1 605 135,81
		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych	1 605 135,81
		w tym:	
		Modernizacja zespołu budynków cieszyńskiego Ratusza (Polski Ład)	1 605 135,81
853		POZOSTAŁE ZADANIA W ZAKRESIE POLITYKI SPOŁECZNEJ	522,89
	85395	Pozostała działalność	522,89
		Środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 na finansowanie lub dofinansowanie realizacji zadań związanych z przeciwdziałaniem COVID-19	522,89
		w tym:	
		- dodatek gazowy (refundacja VAT)	522,89
900		GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	835 520,00
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	150 000,00
		Środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 na finansowanie lub dofinansowanie realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych związanych z przeciwdziałaniem COVID-19	150 000,00
		w tym:	
		Renowacja pomnika MIESZKA I (Polski Ład- Rządowy Program Odbudowy Zabytków)	150 000,00
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	685 520,00
		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych	685 520,00
		w tym:	
		Modernizacja systemu oświetlenia Miasta Cieszyn – etap III	685 520,00
921		KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO	676 966,50
	92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	203 626,50
		Środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 na finansowanie lub dofinansowanie realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych związanych z przeciwdziałaniem COVID-19	203 626,50
		w tym:	
		Rewitalizacja Teatru im. Adama Mickiewicza w Cieszynie (Polski Ład- Rządowy Program Odbudowy Zabytków)	203 626,50

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Kwota
1	2	3	4
	92195	Pozostała działalność	473 340,00
		Środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 na finansowanie lub dofinansowanie realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych związanych z przeciwdziałaniem COVID-19	473 340,00
		w tym: Wykonanie elewacji Bastei Zamku Cieszyn (Polski Ład- Rządowy Program Odbudowy Zabytków)	473 340,00
RAZEM			5 397 164,74

WYDATKI

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Kwota
1	2	3	4
600		TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ	2 279 019,54
	60016	Drogi publiczne gminne	2 279 019,54
		w tym:	
		a) wydatki majątkowe	2 279 019,54
		w tym: inwestycje i zakupy inwestycyjne	2 279 019,54
750		ADMINISTRACJA PUBLICZNA	1 605 135,81
	75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	1 605 135,81
		w tym:	
		a) wydatki majątkowe	1 605 135,81
		w tym: inwestycje i zakupy inwestycyjne	1 605 135,81
853		POZOSTAŁE ZADANIA W ZAKRESIE POLITYKI SPOŁECZNEJ	522,89
	85395	Pozostała działalność	522,89
		w tym:	
		a) wydatki bieżące	522,89
		w tym: świadczenia na rzecz osób fizycznych wydatki związane z realizacją zadań statutowych	512,64 10,25
900		GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	835 520,00
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	150 000,00
		w tym:	
		a) wydatki majątkowe	150 000,00
		w tym: inwestycje i zakupy inwestycyjne	150 000,00
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	685 520,00
		w tym:	
		a) wydatki majątkowe	685 520,00
		w tym: inwestycje i zakupy inwestycyjne	685 520,00
921		KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO	676 966,50
	92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	203 626,50
		w tym:	
		a) wydatki majątkowe	203 626,50
		w tym: inwestycje i zakupy inwestycyjne	203 626,50

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Kwota
1	2	3	4
	92195	Pozostała działalność	473 340,00
		w tym:	
		a) wydatki majątkowe	473 340,00
		w tym:	
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	473 340,00
RAZEM			5 397 164,74